

# ZPRAVODAJ SLOUČENÝCH OBČÍ ČERNÝ DŮL · ČISTA · FORT



**OBEC 30. VÝROČÍ OSVOBOZENÍ ČESKOSLOVENSKA  
SOVĚTSKOU ARMA'DOU**

číslo 2/82

vyšlo 27. 4. 82

ROČNÍK 10.

VYDÁVÁ MNV - OB

LET, NAŠE HOLUBIČKO BILÁ

František Branislav

Leť, naše holubičko bílá,  
a potěš všechny domovy,  
aby tvá křídla všude byla  
jak kvetoucí den májový.

Ať rozletí se tisíc křídel  
a radost jásá u všech cest,  
aby tam každý člověk viděl,  
jak nesou míru ratolest.

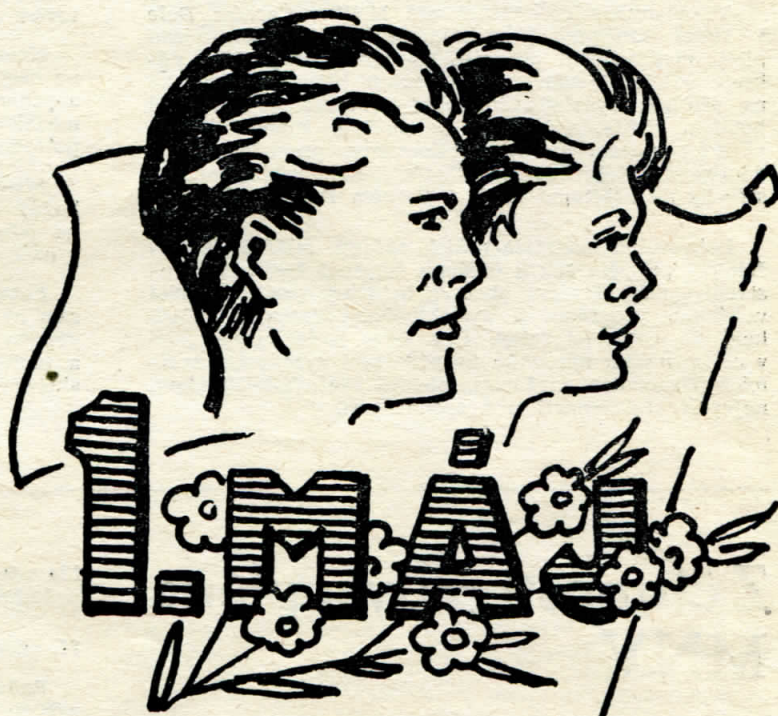
Ať jasné slunce lidem plane,  
bez hrůzy válek, pohromy,  
a děti v zemi milované  
dál hrát si budou pod stromy.

## Máj 1982

Květen je nejkrásnějším měsícem v roce. A to nejen nádhrou v probuzené přírodě, ale i svými slavnými svátky. Hned první jeho den je slaven Svátek práce, kterým oslavují pracující celého světa nejvyšší poslání člověka.

Desítky bojových Prvních májů se postupně změnily na oslavné. Byly a ještě mnohde jsou vykupovány bolestí a utrpením pracujícího lidu řady zemí celého světa.

I letos bude slaven První máj rozdílně. V zemích s kapitalistickým zřízením ponese pracující hesla po-



žadující lepší a spravedlivější společnost, práci a chléb pro všechny, odstranění nezaměstnanosti a sociálního útisku, rovnoprávnosti žen, právo na vzdělání. Mnohde budou ještě průvody a shromažďování zakazovány.

Jak jinak půjdou ve slavnostní náladě pracující v zemích socialistického tábora. Na svých transparentech budou hrdě hlásit výsledky svojí budovatelské práce na závodech, polích, školách, obcích a městech. Budou vyjadřovat svoje odhodlání podporovat svojí prací rozvoj socialistické společnosti.

Jeden prvek však budou mít oslavy Prvního máje společný na celém světě. Všichni pracující a poctiví



lidé budou vyjadřovat svoji vůli žít v míru a konat všechno proto, aby byly zastaveny a zmařeny zločinné úmysly a plány kapitalistických vůdců rozpoutat novou válku, která by při současné bojové technice mohla znamenat konec naší planety. Avšak národy a státy v naprosté většině už chápou, že jejich vlastní rozvoj je možný jen za mírových podmínek a ve spolupráci a přátelství s ostatními zeměmi, třeba i s rozdílným společenským zřízením.

Krátce po oslavách Prvního máje budeme oslavovat již 37. výročí osvobození naší vlasti Sovětskou armádou. Dnes víc než kdy jindy si uvědomujeme, co

všechno náš osvoboditel a nejvěrnější přítel a spojenec vykonal nejen pro nás, ale pro všechno lidstvo. Jenom jeho nezměrným úsilím a obrovskými obětmi je dodnes zachován mír vykoupený tak draze za 2. světové války.

V těchto slavných májových dnech by se měl každý z nás zamyslet, jak přispěje k radostnější perspektivě vývoje mírového života. Záleží na každém, jak budeme každodenně pracovat i jak budeme zlepšovat a budovat naši obec. Jsme součástí naší krásné vlasti a čím ona bude silnější, tím pevnější bude tábor socialismu i světový mír.

Josef Jarý, tajemník MV NF

## Jarní iniciativa

Patří již tradičně k průvodním jevům našeho předjaří: sotva ustupuje vláda zimy s její nepohodou a plískanicemi, probouzí se i v naší obci budovatelská iniciativa našich občanů, mládeže, občanských výborů i složek NF.

Platí to i letos, rok od XVI. sjezdu KSČ a všeobecných voleb do našich zastupitelských orgánů. Vstupujeme do něho s jasným programem, jenž nezastírá nic z náročnosti a obtížnosti úkolů, které jsme si vytýčili prostřednictvím VP NF.

Vstupujeme do něho se všemi poslanci, se členy občanských výborů a s dalším aktivem MNV a NF, kteří obdrželi důvěru našich občanů.

V uplynulém roce začal náš MNV v Černém Dole v těsné součinnosti se společenskými organizacemi plnit nový volební program Národní fronty. Přes některé potíže se nám podařilo splnit hlavní úkoly jako na příklad: vyasfaltování před samoobsluhou a před hotelem Pošta, vybudovat v akci Z topné uložisko včetně oplocení u nové tělocvičny, provedení větší údržby na budově MŠ v Čisté v Krkonoších, oprava střechy na hřbitovní kapli v Černém Dole apod.

Dobrovolná iniciativa našich občanů, mládeže a složek NF přispěla tak k dalšímu zlepšení životního prostředí v naší sloučené obci. Je to dobrý vklad k plnění volebního programu a spolehlivým odrazovým můstkem do roku letošního. I v něm bude nutno jako v celém našem národním hospodářství vycházet z reálných finančních možností, obecně platnými zásadami nejvyšší efektivity a hospodárnosti.

V letošním roce budeme zaměřovat občanskou aktivitu v obci —

*Černý Důl —*

na vybudování sportovního hřiště, na dokončení rampy u průmyslové prodejny — budovy MNV, na dokončení MK z náměstí, na ošetření zeleně na náměstí, před novou samoobsluhou, na místním hřbitově, před ZŠ, na školní zahradě MŠ

*v Čisté —*

na úpravu v autokempu, aby byl včas připraven pro zahájení provozu, oplocení zahrady u MŠ, na údržbu sociálního zařízení v kabinách na fotbalovém hřišti, na ošetření veškeré zeleně na veřejných prostranstvích, generálním úklidu před ZŠ, novou tělocvičnou, MŠ, požární zbrojnicí

*ve Fořtě —*

na ošetření veškeré zeleně včetně místního hřbitova a provedení úklidu po celé obci

Kromě těchto úkolů budeme zaměřovat naše úsilí na ošetření všech zahrad, strání a ostatních pozemků, abychom i v naší sloučené obci sklídili z těchto zemědělských pozemků co nejvíce, sena buď pro vlastní potřebu nebo k prodeji Státnímu statku Lánov.

Máme za to, že nás čeká práce dost a dost a že každý občan naší obce má příležitost se zúčastnit na kterékoliv akci, která vylepší životní prostředí v naší sloučené obci.

Potvrdí se zde též jediná pravda, že ten, kdo se sám aktivně podílí na tvorbě lepšího, hezčího a zdravějšího životního prostředí, je také nenechá hyzdit a ničit nesvědčitými lidmi. A to je smyslem jarní aktivity...

Miroslav Šilhan, předseda MNV

## Z činnosti rady a pléna MNV

9. února 1982

Plenární zasedání MNV projednalo zprávu o činnosti rady MNV, vzalo na vědomí stav řešení stížností, schválilo návrh rozpočtu MNV na rok 1982 a úkoly VP NF.

17. února 1982

Rada MNV projednávala za přítomnosti předsedkyň ČSZ vzájemnou spolupráci, zabývala se činností rady AS, Sboru pro občanské záležitosti a OB v obci. Hodnotila činnost státní správy a spisové služby a schválila

lila rozpracování závěrů 4. a 5. pléna ÚV KSČ na naše podmínky.

24. února 1982

Rada MNV řešila vzájemnou spolupráci se členy výboru ZO SSM o oboustranném plnění uzavřené dohody a zároveň se zabývala prací komise pro mládež a tělovýchovu. Projednala i podíl mladých lidí v obci na plnění VP NF.

10. března 1982

Rada MNV schválila plán realizace akcí pro rok 1982 na úseku výstavby a zvelebení obce s ohledem na zajištění brigádnických hodin, potřebného materiálu, vedoucích pracovníků jednotlivých akcí i finančních prostředků. Dále za přítomnosti předsedů OV připravila politicko-organizační zabezpečení jarních směn NF a zabývala se činností OV v jednotlivých obcích.



24. března 1982

Rada MNV projednala zprávu školské a kulturní komise o její činnosti a jejím podílu na plnění VP NF, zabývala se i prací komise sociální a zdravotní a připravila plenární zasedání MNV.

6. dubna 1982

Plenární zasedání MNV projednalo zprávu o činnosti rady MNV, zabývalo se plněním Jednotného plánu kulturně výchovné činnosti a ideově-výchovným působením na občany a mládež.

14. dubna 1982

Rada MNV za účasti předsedy OV s. Škrabálka jednala o zajištění provozu v autocampu Slunečná

v letní sezóně a zabývala se mimo jiné i přípravou májových oslav. Vyhodnotila i činnost komise a OV za I. čtvrtletí 1982.

28. dubna 1982

Rada MNV vzala na vědomí zprávu komise finanční o její práci a zároveň projednala plnění rozpočtu za I. čtvrtletí 1982. Zabývala se i činností komise pro obchod a služby a hodnotila úroveň zásobování a poskytování služeb občanům našich obcí.

Jiřina Riegerová, tajemnice MNV



## Občanské výbory hlásí

Přichází jaro, na které se všichni jistě těšíme. Příroda se probouzí ze zimního spánku a s tím, jak mizí sněh, narůstá starost občanského výboru v Černém Dole o to, aby naše obec byla čistá a upravená. Již na minulých schůzích jsme se tímto problémem zabývali společně s jednotlivými složkami NF. Zástupci těchto složek nám ochotně vyšli vstříc. Za všechny budeme jmenovat ČSČK v Černém Dole, jehož členové se zavázali provést úklid místního hřbitova, členky ČSŽ zase provedou jarní úklid travnaté plochy náměstí a Dohlížecí výbor Jednoty přislíbil provést konečnou úpravu a osazení prostranství před místní samoobsluhou, aby i tato část ve středu obce působila upraveným a hezkým dojmem. Dalším neméně důležitým úkolem, kterým se náš občanský výbor zabývá, je úprava hřiště v Černém Dole. I zde pevně věříme, že občané rádi přijdou pomoci, aby naše mládež a děti měly kde aktivně trávit svůj volný čas.

Věříme, že i občané naší obce se postarají o to, aby i u jejich domků bylo чисто a uklizeno, aby se každému, kdo do naší obce zavítá, u nás líbilo a mohli jsme jej srdečně pozvat slovy: „Přidte zas pobejt!“

Za občanský výbor v Černém Dole  
Milena Jirousková

V měsíci březnu se v obci Čisté uskutečnilo hned několik akcí. Především uspořádal OV dne 4. 3. pro duchodkyně z Čisté oslavu MDŽ v klubovně závodu

Krpa, kde kromě úvodního proslovu a občerstvení byl přítomným ženám promítnut barevný film Kauza Králík s Milošem Kopeckým v hlavní roli.

Tato oslava v přátelském kruhu čisteckých žen byla všemi přítomnými kladně hodnocena a lze ji proto považovat za zdařilou.

Měsíc březen je Měsícem knihy. Ani na tuto okolnost Čistečtí nezapomněli. A tak 9. března uspořádal OV ve spolupráci s MLK a řediteli škol besedu o knize, již se zúčastnilo přes 40 dětí a dospělých. Na pozvání přijela do Čisté soudružka Ludmila Pelcová z Vrchlabí, která seznámila účastníky besedy s činností východočeského nakladatelství Kruh, besedovala o své práci a přečetla ukázky ze své tvorby. Byla mile překvapena zjištěním, co všechno čistecké děti znají, co čtou, i co jim kniha dává. Prohlédla si MLK, ZŠ i novou tělocvičnu a netajila se obdivem k tomu, jak občané v této poměrně malé horské obci žijí a jak se společnými silami snaží o její zvelebení.

Podle vyjádření účastníků besedy o knize, setkala se i tato akce s živým zájmem jak malých, tak i dospělých posluchačů a obohatila život v obci. Za tuto zdařilou besedu děkují občané obce Čisté soudružce Pelcové.

Tak jako se příroda probouzí po dlouhé zimě k novému životu, zahajují čistečtí občané s novou aktivitou letošní jaro, aby tak pokračovali na společném díle všech, kdož tu žijí a jímž se stala domovem. Vyrukovali již s potřebným náčiním, aby ji zbavili od nečistot a pozůstatků horské zimy tak, aby byla pěkná a čistá nejen podle jména.

OV Čisté

## Kultura v naší obci

Osvětová beseda je kulturním zařízením MNV. Sama organizuje kulturně výchovnou činnost v obci a koordinuje činnost organizací NF na tomto úseku. Ze své činnosti se zodpovídá radě MNV, neboť i práce OB vychází z volebního programu a svou činností se podílí na jeho plnění. Metodicky jí pomáhá Okresní kulturní středisko.

Radu OB tvoří jedenáctičlenný kolektiv, který se pravidelně schází. Často mu výdatně pomáhají i složky NF. Vezměme si pro příklad náš Krkonošský maškarní rej, který se letos uskutečnil již po čtvrté. Nápad něco takového připravit, byl vlastně motivován tím, že my jako pohraniční obec nemáme ve vinku žádnou tradici poutí či masopustů, které jsou vlastní vnitrozemským obcím. A protože u nás je zima dlouhá,

přišli jsme na nápad založit tradici, při které se symbolicky Krakonoš rozloučí se zimou. Zorganizovat a uskutečnit takovou akci, ve které by se pobavilo na 500 — 600 účastníků, to si vyžaduje mnoha práce-schopných rukou a bystrých hlav. A tak nám i letos pomáhali svazáci z Milety a obce, ZV ROH Krkonošských vápenek, okrsek Horské služby, ČSŽ a ČSČK, TJ Sokol. Oceňujeme i finální pomoc ZV ROH závodů v naší obci, které dotují značnou část cen jak při této akci, tak zejména při — dnes už též tradičních — soutěžních večerech BSP ze závodů naší obce. Večery BSP pořádáme každoročně v Měsíci československo-sovětského přátelství. Kdo se jich účastnil jako soutěžící nebo divák ví, že každé setkání má téma, zvolené podle nejdůležitější události toho roku ve světě i u nás. K danému tématu jsou zaměřeny soutěže, večer je doplněn společenskou zábavou.

Již druhý rok pořádáme téměř pravidelně měsíčně OB Kluby, v nichž vítáme hosty, odborníky či zanícené „koníčky“ pro ten který obor lidské činnosti. Prvním



hostem, který zasedl do křesla pro hosta, byl tragicky zesnulý inž. Jaroslav Štefan, CSc., posledními byli plukovník Borský, účastník osvobozovacích bojů a spolubojovník gen. Ludvíka Svobody a člen CKM s. Fišer, který hovořil o svých zajímavých cestách.

Loni jsme organizovali i tři akce jen pro děti. Ve spolupráci s ČSŽ v Černém Dole dětský karneval, při příležitosti voleb do zastupitelských orgánů literární soutěž na téma „Obec, ve které žiji“, do které došlo 19 dětských prací, z nichž 6 nejzdařilejších si mohli čtenáři Zpravodaje přečíst. Při oslavách MDD jsme zařadili tzv. černodolské křížkorky; soutěžilo v nich 20 dětí. Jako minulá léta organizujeme výuku hry na klavír, dochází 12 dětí. Klesající návštěvnost měly diskotéky a tak jsme od nich ve 2. pololetí upustili.

Občas zajdu na zasedání některé složky NF nebo si jejich zástupce zveme na naši schůzi. Hovořím s občany a stává se, že slyším názory o malých možnostech kulturního vyžití na naší vesnici. Nemohu s tím souhlasit. Vždyť jen osvětová beseda loni uspořádala 19 akcí, které navštívilo 2 192 občanů. Vedle těchto akcí organizují další akce ještě občanské výbory a organizace Národní fronty. Snažili jsme se uspokojit všechny sociální vrstvy našeho obyvatelstva i přizpůsobit se všem věkovým kategoriím. Byly pořádány jak akce zábavné, tak naučné, každý si mohl vybrat. Kapacitou našeho sálu si nemůžeme pozvat k nám např. Moravanku či Gotta. Ani naše kapsa by to neunesla.

Sami členové OB spolu s ostatními aktivisty odpracovali na kulturních akcích na 681 hodin a to nehovořím o filmových představeních, které jsou dvakrát týdně a kde je odpracováno dalších mnoho hodin.

## INFORMACE komisi

Na základě Usnesení vlády ČSR č. 227 ze dne 19. 8. 1981 se osvobozují příjmy ze zemědělské výroby, z nichž se vypočítává příjem podrobený dani podle průměrných norem výnosnosti z 1 ha, počínajíc rokem 1982 a příjmy ze specializované živočišné výroby (např. hovězí dobytek, ovce) a z pěstování zvláštních kultur (např. zelenina, ovoce, léčivé rostliny) počínajíc rokem 1981.

Příjmy se osvobozují za podmínky, že poplatník předloží každoročně do 15. února potvrzení JZD, zaměstnavatele nebo školy o řádném plnění pracovních povinností nebo studia za uplynulý rok. Důchodci (s výjimkou těch, kteří pobírají částečný důchod a jsou-li zaměstnaní, předkládají potvrzení zaměstnavatele) předloží potvrzení poštovního úřadu o tom, že jim důchod vyplácen.

Obracíme se na všechny občany naší obce, aby výše uvedené potvrzení k osvobození od daně zemědělské předkládali pravidelně každoročně do 15. února bez upomínky MNV. Děkujeme.

Za finanční komisi Z. Jiroušková

Blíží se jaro a objevují se dotazy, zdali se může vypalovat stará tráva na pozemcích. Jasnou odpověď dává zákon číslo 23 z roku 1962 Sb., paragraf 22 o myslivosti. Zakazuje na všech honebních pozemcích, kam patří veškerá půda zemědělská, nezemědělská, lesní, ale i v intravilánu a zahrnuje proto i příkopy u silnic, železniční náspy, meze, vypalovat traviny a křoviny po celý rok.

Je proto povinností každého občana, aby zákon respektoval. Podle odborníků je prokázáno, že vypalováním stariny se nepříznivě ovlivňuje složení travních porostů a zvyšuje růst plevelných rostlin jako pýru, smetánky. Opakovaným vypalováním se poškozují struktura půdy, likviduje půdní mikroflóra a značné množství užitečného hmyzu přezimujícího

Pro příklad bych chtěla uvést: v říjnu jsme pozvali k hostování divadelní soubor „Šír“ SZK ROH z Vrchlabí. Autobus pro diváky zajel do Fořtu, nevezl odtud nikoho, z Čisté 6 diváků. Celkem bylo na jevišti 11 herců, v hledišti 14 dospělých a 14 dětských diváků i s pořadateli. Vezmeme-li si finanční náklady na tuto akci do rovnice se zájmem občanů, domyslíte si, jaký bude závěr.

Dále vzpomínám na překrásnou besedu se spisovatelkou Jaromírou Kolárovou, kterou jsme pořádali ve Fořtě. Autorka scénářů k filmům Léto s kovbojem a nedávno v televizi uvedené Dívce s mušlí by si zasloužila jistě větší pozornost ze strany občanů. A to opět obcí projíždělo vozidlo, které občany do Fořtu svázelo.

V letošním roce 1982 chceme navazovat na zdařilé aspekty v naší dosavadní práci a rozvíjet je. Protože je letošní rok Rokem úcty ke stáří a tvorby a ochrany životního prostředí, budou se náplně našich akcí vztahovat k této tematice. Velmi aktuální je otázka udržení míru ve světě; tak toto téma je součástí našeho programu. V křesle pro hosta mají zasednout pracovníci Krnap, lékař, cestovatel, spisovatel, pracovník hvězdárny, právník. Prostor jsme ponechali i kvízovým večerům. Pro děti chystáme tentokrát výtvarné soutěže. Na úseku zájmové činnosti se nám slibně rozvíjí činnost kroužku mladých fotoamátérů.

Děláme vše pro to, abychom mohli v podzimním období uskutečnit kurs šití pro ženy. Jak se nám naše všechny plány podaří uskutečnit, uvidíme za rok.

Božena Sedláčková,  
vedoucí kolektivu pracovníků OB

v trávníku, na příklad čmeláků. Spalováním se ochuzuje půda o humus, který se tvoří ze zbytků odumřelých rostlin, ničí se přirozené úkryty a hnízdiště ptactva a tak se narušuje ekologická rovnováha přírody. Vzniká i nebezpečí rozsáhlých požárů, popálení osob.

Recept na úpravu travních ploch je jednoduchý — stačí vzít do ruky hrábě a starou travu vyhrabat a zkompostovat.

Komise pro ochranu veřejného pořádku

Usnesení vlády ČSSR o zrušení daňové povinnosti u příjmu občanů ze zemědělské výroby, jak vás informuje komise finanční, se převážně vztahuje na zahrádkáře a drobné držitele zemědělské půdy.

I oni totiž mohou prospět našemu národnímu hospodářství řádnou sklizní sena z obhospodařovaných pozemků. Zde v naší horské oblasti je ještě hodně menších pozemků, které jsou v současné době smluvně pronajímány MNV za malý poplatek zájemcům. Ti se zavazují, že o ně budou řádně pečovat a sklízet seno, které buď prodají státnímu statku nebo využijí pro smluvní výkrm skotu nebo drobné hospodářské zvířectvo.

Dříve téměř u každého stavení byla králíkárna s králíky. Měli bychom se k této bývalé praxi vrátit. Jakostní trávy je ještě všude dost a obohatit svůj jídelníček o zdravé králíčí maso stojí za to. Nehledě na to, že odborně vypnutou a usušenou kožu můžeme výhodně odprodat, čímž přispějeme sobě i státu.

Za prospěšnou činnost sobě i společnosti však považujeme i pěstování zeleniny pro vlastní spotřebu, protože ani toto množství není v celostátním měřítku zanedbatelné. Hlavně v jarních měsících, v březnu a dubnu, kdy čerstvých druhů je na trhu ještě málo a skladované, pokud ještě jsou, již hodně ztratily z původního obsahu, můžeme získat na zahrádce drobné, ale vydatné zdroje vitamínu C.

A potom aktivní odpočinek při práci a vedlejší činnost ve volném čase mohou mít významné „Dai“ v hospodářské politice.

Komise pro obchod a služby



# Soutěž organizací NF

V uplynulém roce 1981 se dvacet organizací NF zapojilo do socialistické soutěže. Vyhodnocení bylo provedeno podle předem stanovených kritérií. Většina

organizací dosáhla vysokého bodového ohodnocení. Nejlepší byly: Svazarm SOUz Fořt, Myslivecké sdružení Bolkov a TJ Sokol Černý Důl.

Všem soutěžícím za jejich práci srdečně děkujeme a přejeme hodně úspěchů v novém ročníku soutěže.

*Předsednictvo MV NF*

## Z činnosti jednotky PS VB

Jednotka PS VB Černý Důl při OO VB Rudník je početně malá. Při obchůzkové službě ve sloučených obcích Černý Důl, Čistá v Krkonoších a Fořt v roce 1981 členové odsloužili 851 hodin. Činnost jednotky je preventivního charakteru. V obci dohlíží na dodržování pravidel silničního provozu, dodržování veřejného pořádku, zajišťuje různé akce, které se v obci pořádají. Ve spolupráci s OO VB Rudník členové provádějí kontroly technického stavu vozidel, dodržování zákazu požívání alkoholických nápojů řidiči motorových vozidel před jízdou a během jízdy, dále provádějí besedy na školách, pionýrských táborech. Při své činnosti se

rovněž zaměřují na ochranu majetku v osobním a socialistickém vlastnictví; toto se zejména projevuje při kontrolách na závodech, kontroly zajištění motorových vozidel, rekreačních zařízení. Při těchto různých kontrolách bylo dosaženo hodně kladných výsledků.

Vysoce nutno ocenit příkladné jednání členů PS VB s. Materny a Švandy, kteří při výkonu služby dne 20. 3. 1982 ve večerních hodinách zadrželi 3 pachatele krádeže motorového vozidla. Svým jednáním a rychlým zákrokem zamezili pachatelům, aby s vozidlem odjeli mimo Černý Důl. Pachatelé se budou za svoje jednání zodpovídat před orgány činnými v trestním řízení.

Jednotka PS VB svojí činností přispívá k zajišťování klidu a pořádku ve sloučených obcích a patří jim proto poděkování za veřejně prospěšnou práci pro společnost.

*Náčelník OO VB npor. Jaroslav Másto*

## Louky plné kvítí

V současné době se mnoho hovoří o využívání zemědělského půdního fondu. Zaměřím se pouze na tu část katastrálního území Černého Dolu, která se rozkládá na území Krkonošského národního parku.

Úvodem se zmíním o povinnosti vyplývající vlastníkům zemědělské půdy na území KRNAP ze zákona č. 124/76 Sb. o ochraně zemědělského půdního fondu. Jedná se o každoroční zajištění těchto prací:

1. Provedení jarního ošetření do 31. 5. každého roku, pod kterým rozumíme vyhrabání pozemku včetně sebrání cizích předmětů a přihnojení dle informace na Správě KRNAP.

2. Do termínu 15. 8. nejpozději ukončit sklizeň a odvezdání sena zemědělské organizaci k dalšímu využití.

3. Během podzimního ošetření je nutné zajistit odvodnění pozemků včetně odstranění náletných dřevin. V případě, že se jedná o odstranění náletu ve větším měřítku, je nutné žádat Správu KRNAP Pec pod Sněžkou o odborné posouzení rozsahu asanace.

Před započítáním senoseče 1982 žádáme všechny uživatele zemědělských pozemků o maximální využití a tím dodání co největšího množství kvalitního sena. Neboť pouze touto cestou docílíme, aby horské louky byly opět zelené a plné kvítí.

*David Sosna, inspektor ochrany přírody*

## UPOZORNĚNÍ drobným chovatelům

Správa KRNAP ve Vrchlabí stanovila následující podmínky pro chov ovcí u drobných chovatelů v oblasti KRNAP, které je každý chovatel povinný dodržovat.

1. Způsob ustájení — v zimě dřevěná nebo zděná stáj, v létě nutný jednoduchý přístřešek. Ustájení zvířat, ukládání hnoje a močůvky musí být v souladu s platnými hygienickými předpisy.
2. Způsob pastvy — organizovaná pastva:
  - a) volná pastva pod dohledem,
  - b) v oplůtkách (ohradách) se sklonem do 11° terénu se zatížením 4 — 5 ovcí na 1 ha maximálně.

3. Pastva je nežádoucí na zamokřených a zastíněných místech z důvodu poškození drnového fondu a nebezpečí parazitního onemocnění a je zakázáno pást na lesních pozemcích.

4. Pastvu provádět tak, aby dřeviny nebyly poškozeny okusem, stromy chránit proti okusu.

5. K pastvě možno využít i cizí pozemky za předpokladu písemné dohody s jejich majitelem (v souladu se zákonem č. 124/1976 Sb. o ochraně zemědělského půdního fondu).

6. Při pastvě v ohradě nebo oplůtku tuto přemísťovat, aby nedocházelo k vyšlapání drnu a k následné erozi.

7. Napájení zvířat a pastva nesmí být prováděna ve vodotečích.

8. Při deštětrvajících deštích se požaduje přikrmování ovcí s omezením pastvy.



9. Ošetření pastvin je nutno provádět podle agrotechnických zásad.
10. Není námitek pro chov ovcí do maximálního počtu 8 ks u 1 chovatele. Pro chov ovcí o větším počtu je nutno si vyžádat souhlas Správy KRNP.

Ing. Jiří Svoboda, ředitel Správy

S ohledem na stávající sklizeň zemědělských plodin obracíme se na Vás s tím, abyste se řídili upozorněním Státního statku Lánov, že je zakázáno provádět jakoukoliv sklizeň zemědělských plodin na plo-

chách Státního statku pro vlastní potřebu občanů. Není dovoleno ani spásání ploch zvířaty, která náležejí soukromým osobám, na pozemcích Státního statku Lánov.

Výjimku z tohoto zákazu je oprávněn udělit jediné vedoucí provozu, traktorové brigády nebo obvodu. O příslušnou výjimku je nutné je požádat a tyto výjimky se na provoze zaznamenávají.

Upozornění je prováděno proto, že v předcházejících letech došlo k neoprávněným sklizním plodin místními občany pro svou osobní potřebu.

Z dopisu ředitele statku Lánov

## Pro příklad mladším

Letošní rok vyhlásila OSN jako Rok úcty ke stáří. I v naší obci máme celou řadu lidí, jejichž celoživotní práce si vážíme. S úctou a uznáním můžeme psát o jejich pili, houževnatosti, vytrvalosti a celém životě, že může být v mnohém příkladem pro mladší generaci. Ti mladší většinou znají svá práva, dovedou argumentovat, ale chybí jim jedno: chuť do práce.

Chtěli bychom vás seznámit s některými zajímavými lidmi z naší obce, jejich životem, životním nazíráním a zkušenostmi. To bude náš skromný příspěvek k této významné mezinárodní akci. Ať je tato trocha slov projevem uznání a díky pro celou generaci dříve narozených.

Známe ji všichni, víme o ní, že každoročně bez nároku na odměnu pečuje o vzhled obce v té nejmenší části — ve Fořtě. Byla první, která o loňských volbách odevzdala svůj hlas pro kandidáty NF. Jmenuje se Františka Rejholcová a žije mezi námi již od srpna 1955 a před nedávnem oslavila svoji sedmdesátku.

Celé její dosavadní žití bylo vyplněno prací. Od svých patnácti let poznala všechno možné: službu v cukrárně, u okresního hejtmana v Nové Pace, v myslivně se starala o 8 kusů dobytka, pracovala u správce statku v Rozsochatci u Havlíčkova Brodu, pracovala 19 hodin denně v jedné pražské restauraci, se svým manželem později potom práci na zemědělské usedlosti a později i práci v živočišné výrobě na našem státním statku. Vzpomíná na doby ohrožení republiky, dobu nejistoty a ohrožování gestapem. I na své první politické zkušenosti, kdy o volbách jí pán radil volit agrárníky, paní zase doporučovala národní socialisty. Už tehdy poznala, že patří mezi dělníky, ty také volila. Několikrát v životě stála před životním rozhodováním, konfliktů bylo dost: v rodině, ve službě i ve společnosti. Jedno jí však zůstalo: potřeba práce. Práce se jí stala životní nutností i dnes, v době, kdy na ní není existenčně závislá. A ještě několik vzpomínek z mládí: s láskou vzpomíná na svého učitele z obecné školy a na hezké chvíle v ochotnickém divadle ve své rodné vsi na Českomoravské vysočině.

S tichou trpkostí vzpomíná na léta služby v hájovně, kdy pro svoji práci se za celou dobu nedostala do lesa. A protože les vždycky měla ráda, vynahrazuje si to nyní, kdy se na Kovářově stará o stádo srnčí zvěře.





„Bylo dříve více práce, ale zase byl život bohatší“, řekla mi s. Marie Hradecká a ihned dále vysvětlila proč: „Hráli jsme divadlo, zpívala jsem v souboru a jezdili jsme na hasičské zájezdy, a bylo veselo.“

„A na jednom tom sjezdu jsem se taky seznámili a od té doby jsme s babou“, řekl o svém mládí na Královéměstecku její manžel s. Josef Hradecký.

Také oni byli od mládí zvyklí na práci, především na ruční práci. S. Hradecká dlouhou dobu sloužila v chalupě, při tom prala prádlo do třech hostinců v obci. A bez automatické pračky. S. Hradecký zase pracoval na stavbách v Poděbradech a okolí. A také v zemědělství. Víc věcí bylo tehdy samozřejmostí. Třeba to, že se do práce chodilo pěšky a později na kole. A byly to vzdálenosti někdy i dvacetikilometrové.

Práce se Hradečtí nebáli ani později, když v šestačtyřicátém roce dosídlili pohraničí. Od té doby je známe z naší obce. Víme o nich, že stáli u kolébky socializace vesnice a oba je známe nejen jako pracovitě členy zdejšího družstva, ale i jeho funkcionáře. A ten, kdo pamatuje těžkosti této doby, může nejlépe ocenit tuto práci.

Oba dva dnes ještě pracují, i když oba mají dávno nárok na odpočinek. Ale na práci, která je provázela celý život, jsou zvyklí. Josef Hradecký již devatenáct zim topí v učilišti a s. Hradecká chodí vypomáhat do lánovské bramborárny. „A být o třicet, čtyřicet roků mladší, hned bych šla dělat do stáje nebo něco podobného!“ řekla mi na rozloučenou s. Marie Hradecká, o níž víme, že mimo své zaměstnání a domácí práci byla dlouhou dobu činnou funkcionářkou lido správy, KSČ o společenských organizací.

## Bylo nás málo

Jak jinak poděkovat spoluobčanům, kteří splnili nejvyšší normu práce pro společnost a odešli do důchodu, než-li formou srdečného pobesedování a vším, co k tomu patří. To bylo také snahou MO ČSČK a ČSZ, které uspořádaly 12. prosince minulého roku besedu s důchodci. Po uvítacím projevu předsedkyně MO ČSČK s. Šitinové navodily srdečnou atmosféru děti z mateřské školy. Pod vánočním stromčkem svými výstupy rozjasnily tváře všech přítomných.

Soudružka Riegerová v zastoupení MNV zodpověděla dotazy kladené přítomnými důchodci. Besedy se zúčastnila i s. Vaňátková, předsedkyně ČSZ a s. Škrabáková, která zastupovala sociální a zdravotní komisi

při MNV. Geriatriká sestra s. Říhová svojí účastí zdůraznila důležitost této akce. Žel účast těch, kterých se to týkalo, byla velice slabá a tak film pro pamětníky „Katakomby“ s Vlastou Burianem a jinými oblíbenými herci zhlédlo jen 20 účastníků. Také občerstvení, které bylo připraveno pro mnohem větší počet účastníků, zbylo na talířích.

Když jsme zkoumali, co zapříčinilo, že návštěva na besedě s důchodci byla tak chabá, zjistili jsme, že jsme se dopustili chyby při zvaní na tuto besedu. Ujišťujeme ty, kteří nebyli a rádi by bývali mezi nás přišli, že jsme se z této akce poučili, a že příště nevynecháme ani jednoho spoluobčana, který patří mezi nás, důchodce.

Za MO ČSČK Marie Semíková, Černý Důl

## ZE SPORTU

U příležitosti Dne LM uspořádala PO SSM spolu se Svazarmem Černý Důl, SSM Černý Důl, SPO Čistá, ČSZ Čistá a LM Kablo branný lyžařský závod. Soutěžilo se ve střelbě, znalostech požární techniky, hođu granátem, běhu na lyžích a zodpovídání otázek ideového charakteru. Závod byl organizačně perfektně připraven a zúčastnilo se jej třicet pět závodníků z Čisté v Krkonoších, Černého Dolu, Fořtu, Nemojova, Hostinného a Karlových Varů.

V jednotlivých kategoriích byli nejlepší:

I. Hana Jebavá, Petra Ulvrová, Tomáš David.

II. Tomáš Novotný.

III. Martin Hlava, Miroslav Šmejdiř, Libor Koula.

Barbora Trojanová, Andrea Jirousková,

Jitka Doskočilová.

IV. Jan Novotný, Luboš Kříž, Martin Hartig.

V. Zdeněk Kříž, Emil Rindt, Pavel Rindt.

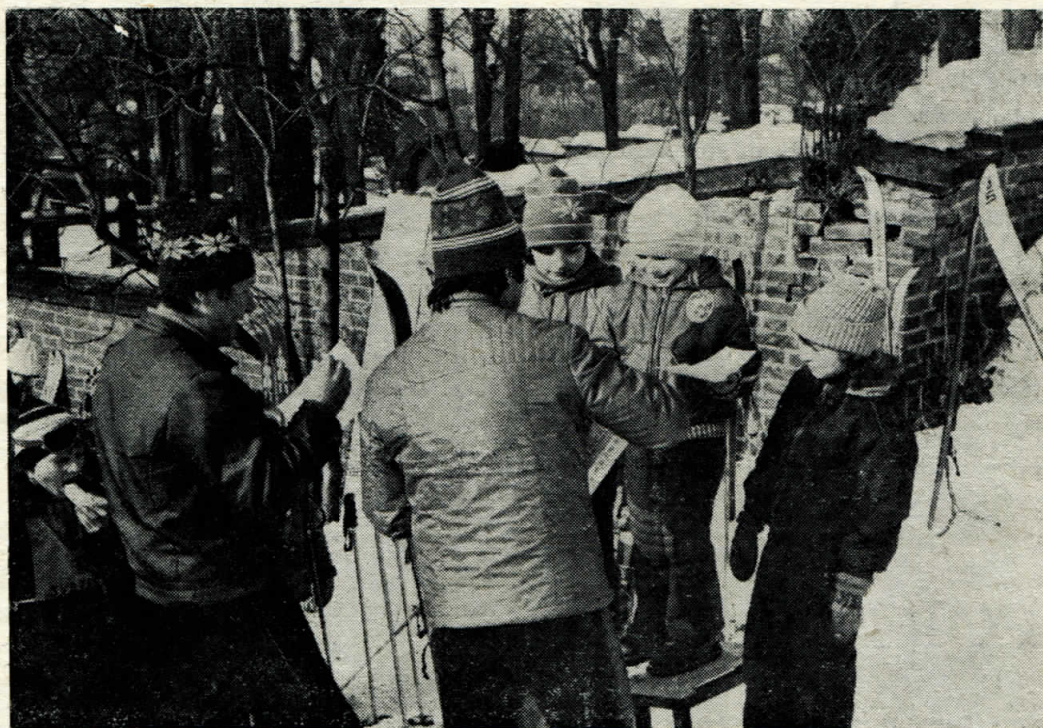
Horská služba Černý Důl spolu se ZŠ Čistá uspořádaly závody ve sjezdu na lyžích.

Zvítězili: Miroslav Šmejdiř, Martin Hlava, Petr Rejl. Barbora Trojanová, Andrea Jirousková, Naďa Koulová.

TJ Sokol — J. Jarý

Foto — Jan Novotný





16. ledna uskutečnil ČSŽ v Černém Dole za pomoci HS pátý ročník sánkařských závodů pro školní mládež. Závodů se za velmi pěkného počasí zúčastnilo na 60 závodníků, kteří závodili ve třech kategoriích podle věku v jednotlivcích a ve dvojicích.

*Nejlepší jednotlivci*

- |                |             |
|----------------|-------------|
| I. kategorie   | L. Papoušek |
| II. kategorie  | M. Wágner   |
| III. kategorie | D. Erlebach |

*Nejlepší dvojice*

- |                |                             |
|----------------|-----------------------------|
| 0. kategorie   | Š. Trojanová a Š. Čermáková |
| I. kategorie   | J. Vítová a Vl. Vítová      |
| II. kategorie  | K. Morávek a J. Morávková   |
| III. kategorie | M. Jirousek a M. Jirousek   |

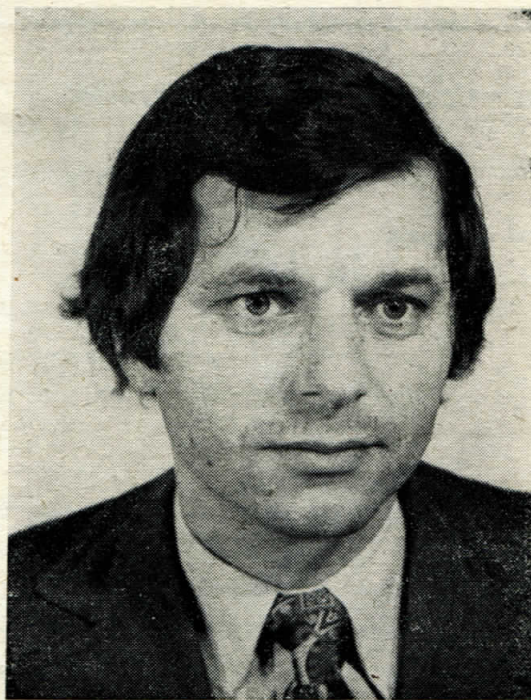
Všem vítězům ještě jednou blahopřejeme a těšíme se na hojnou účast v dalším ročníku.

*Výbor ČSŽ v Černém Dole*



# Ing. Jaroslav ŠTEFAN CSc — in memoriam

Dne 10. 5. 1981 tragicky zahynul na následky nehody při sportovním leteckém výkonu ing. J. Štefan CSc. — jeden z představitelů mladé generace vědeckých pracovníků Státního výzkumného ústavu sklářského v Hradci Králové.



Narodil se 12. 4. 1944 v Jilemnici a dlouhou dobu žil v naší obci (pozn. red.). V roce 1966 ukončil studium na katedře konstrukce sklářských a keramických strojů Vysoké školy strojní a textilní v Liberci a na této katedře též absolvoval interní aspiranturu v letech 1968 — 1971. Ve své kandidátské disertační práci v roce 1972 upozornil na důležitost zářivého pole ve sklovině a podal numerické vyřešení dvojrozměrného teplotního pole v proužku skla. Numerickým metodám se systematicky věnoval dále v tehdejším SVÚST v Praze. Nejenže zdokonalil vyjádření vlivu záření, ale přecházel na komplikované úlohy, zahrnující přenos tepla za současného proudění skloviny a posléze i pole elektrického potenciálu a výkonu v roztažené sklovině. Mnohostranným zaujetím dovedl do úspěšného konce numerické řešení teplotních a rychlostních polí ve sklovině u velkých plamenných sklářských van. Upozornil na řadu úskalí, které se u těchto metod objeví teprve při numerické realizaci velkých, zejména třírozměrných úloh.

Ing. J. Štefan CSc., sesoučasně věnoval i otázkám celoelektrických tavicích agregátů větších výkonů. Již

v roce 1978 referoval o třírozměrném matematickém modelu třífázového elektrického pole a nedlouho poté vyvinul simultánní matematické modely pro proudění skloviny, teploty záření, elektrické potenciály a výkony ve sklovině. Tyto modely lze bez nadsázky označit za světově unikátní a prioritní. Své výsledky publikoval v téměř padesáti původních článcích a přednáškách v ČSSR i zahraničí.

Od jeho vstupu do výzkumu byly mnohým pracovníkům vzorem jeho technické fantazie a předvídatost i jeho důslednost a píle. Přínos ing. Štefana CSc., v oblasti matematického modelování při tavení skla nelze ještě dnes docenit, z výsledků jeho práce budeme těžit i v budoucnosti. Čest jeho památce.

*(Přetištěno z časopisu SNTL Sklár a keramik)*

Ing. Jaroslav Štefan CSc. měl dlouholetý vztah k naší obci. Žel, naše obec byla i posledním místem jeho mladého nadějného života. 10. 5. vzpomínáme 1. výročí jeho tragického skonu.

Foto — archiv St. nakl. TL



# Zprávy SPOZ

## DĚTI NAROZENÉ RODIČŮM BYDLÍCÍM —

### v Černém Dole

Kocová Petra 22. 1. 1982

### V Čisté v Krkonoších

Chybová Veronika 24. 1. 1982

Zárubová Lenka 11. 2. 1982

s láskou je vítáme...

Z lásky přišly na svět,

## SŇATEK UZAVŘELI:

25. 3. 1982 Miroslav Komár — Alena Janotová

## Z NAŠICH ŘAD ODEŠLI:

16. 3. 1982 Václav Voldřich

## ŽIVOTNÍ JUBILEA:

V dubnu, květnu a červnu oslavili a oslaví své významné životní jubileum:

Stanislav Vaňátko, Růžena Švábenická, Jan Karavan, Marie Votočková a Josef Votoček z Černého Dolu.

Stanislav Vacek, Ludmila Vacková, Květoslav Šebek, Marie Džbánková, Božena Křížová, Emilie Maternová, Magdalena Heglasová a Anna Nováková z Čisté.

Vlastimil Kouřil a Marie Hlavatá z Fořtu.

Do dalších let hodně zdraví a spokojenosti přeje MNV a Sbor pro občanské záležitosti.



Z posledního vítání občánků

Foto Pacholík



# Poděkování

Na začátku nového roku došlo v mateřské škole v Čisté k havarijní situaci. Přestalo hřát ústřední topení a zjistilo se, že některé trubky jsou úplně prorezivělé a dochází k velkému úniku teplé vody. V důsledku prudké oblevy byl sklep plný spodní vody, která stále stoupala. Hrozilo zaplavení kotle ústředního topení, brambor, koksů a dřeva.

Zvládnout tyto těžkosti nám pomohl předseda MNV s. Šilhan ve spolupráci s patronátním závodem Krpa

Čistá a OSP Vrchlabí. Zaměstnanci Krpy rychle odvodnili sklep a opravili kotel ústředního topení. OSP během tří dnů provedl opravu vedení ústředního topení. Při tom se rovněž spolupodíleli i zaměstnanci Krpy — soudruzi Pavlík, Chmelík, Sedláček, Švanda, Seifrt, Kohout, Vacek, Dolenský a s. Krumpl a Vrabec.

Vstříc nám vyšli i rodiče, které jsme požádali, aby nechali děti doma, neboť v provozu byla pouze polovina budovy. Touto cestou chceme poděkovat všem, kteří nám pomohli zvládnout tyto obtíže.

*Dana Boková, ředitelka školy.*

## Víte, že . . . .

■ V rámci oslav letošního MDŽ byly dne 3. 3. přijaty předsedou MNV na přátelskou besedu ženy — funkcionářky, čímž jim byla projevena úcta, uznání a dík za jejich obětavou práci pro veřejnost.

■ V roce 1981 bylo v naší obci uspořádáno 125 vzdělávacích akcí. Z toho 57 jich uspořádala výchovná zařízení MNV a 68 ostatní organizace NF a školy. Těchto akcí se účastnilo přes 3 000 posluchačů.

Ostatních kulturních a společenských akcí bylo 39 s 3511 účastníky.

Kino promítalo 94 představení s 3 610 diváky.

■ Na základě pokynů Státní veterinární správy MZVŽ ČSR s přihlédnutím k nálezové situaci ve výskytu onemocnění včel varroázou v sousedním okrese Semily se zakazuje kočování do okresu a mimo okres

Trutnov. Kočování uvnitř okresu bude upřesněno po provedení plošného vyšetření včelstev na varroázu. Zpřísněná opatření vyplývají ze skutečnosti, že až dosud vzniklá ohniska vzplanula nekontrolovanými a nezodpovědnými přesuny včelstev při kočování nebo jiným způsobem.

■ Občanský výbor v Černém Dole uskutečnil zdařilou besedu se staršími občany u příležitosti MDŽ. 36 besedujících zhlédlo i film „Jak se dělá smích“.

■ Žáci 1. třídy ZŠ v Černém Dole se zúčastnili dopravní soutěže „Zlatá zebra“ a 24 jich získalo odznak.

■ Družstvo žáků SOU zvítězilo v okresním kole soutěže „O zemi, kde zítra znamená včera“ a postupuje do krajského kola, kde bude reprezentovat okres Trutnov.

## J. A. Komenský v Horní Branné

K památce Učitele národů Jana Ámose Komenského, od jehož narození uplynulo již 390 let, a na jehož počest se 28. března slaví u nás Den učitelů, hlásí se

hrdě i obec Horní Branná na Semilsku. V blízkosti zdejší školy stojí starobylý zámek, v němž je i pietně upravená jizba s dochovanými památkami na velkého učence a autora Didaktiky. Na hornobranském zámku pobýval J. A. Komenský u zemana Václava Záruby z Hustiřan těsně před odchodem se svou družinou do exilu. Předtím se zdržoval rovněž krátkou dobu v Bílé Třemešné u Dvora Králové nad Labem a ve



Vlčicích u Trutnova, z Horní Branné prchal pak přes horskou obec Černý Důl v Krkonoších a Janské Lázně na Babí a Žacléř a s vlastí se pohnutě loučil u Černé Vody, ačkoli se mylně usuzuje na to, že hora Žalý na Vrchlabsku má své jméno od slova žal, neboť

právě zde prý Učitel národů želel odchodu ze své vlasti, někdy v únoru 1628, tedy před 354 léty...

-pl-



## *Zdravíme slavné májové dny*

Vydává OB při MNV Černý Důl jako čtvrtletník. Řídí redakční rada. Odpovědný redaktor Jan Mládek. Uzávěrka příštího čísla je 15. 6. 1932. Příspěvky zasílejte s kopií psané na stroji s mezerou jednoho řádku. Povoleno ONV Trutnov - odbor školství. Tisk VČT, provoz 22 Dvůr Králové nad Labem.